

ACTION URGENTE

DOCUMENT PUBLIC

ÉFAI – 020632 – AFR 54/025/02

Informations complémentaires sur l'AU 68/02 (AFR 54/024/02 du 5 septembre 2002)

Avertissement : Amnesty International défend des individus sans prendre position ni sur leurs idées ni sur les organisations auxquelles ils pourraient adhérer.

Craintes de « Disparitions » / Craintes de Torture / Détenition au Secret

SOUDAN **Rehab Abdel Bagi Mohamed Ali (f), 30 ans**
Farid Abbas (h), 29 ans

Londres, le 25 septembre 2002

Le 7 septembre, Amnesty International a appris que Farid Abbas a été remis en liberté. Le 10 septembre, Rehab Abdel Bagi Mohamed Ali, qui était détenue dans les locaux de l'Union générale des femmes soudanaises, a été transférée à la prison d'Omdourman, près de Khartoum, où elle est actuellement maintenue en détention sans inculpation. Ces deux personnes avaient été arrêtées à l'aéroport de Khartoum le 1^{er} septembre.

La famille de Rehab Abdel Bagi Mohamed Ali a reçu l'autorisation de lui rendre visite avant son transfert ; la jeune femme aurait déclaré à ses proches n'avoir subi ni torture ni mauvais traitement. Son frère a été autorisé à lui rendre visite dans la prison d'Omdourman le 12 septembre.

Il semblerait que les appels envoyés par Amnesty International aient eu un impact direct sur le cas de Rehab Abdel Bagi Mohamed Ali et de Farid Abbas.

Un grand merci à tous ceux d'entre vous qui ont participé à cette action. Nous allons continuer à faire campagne en faveur de Rehab Abdel Bagi Mohamed Ali par d'autres moyens. Dans une dernière série d'appels que vous ferez parvenir aux destinataires ci-après (en arabe, en anglais ou dans votre propre langue) :

– saluez la libération de Farid Abbas ;

– faites part de vos vives préoccupations concernant le maintien en détention sans inculpation de Rehab Abdel Bagi Mohamed Ali, actuellement écrouée à la prison d'Omdourman ;

– appelez les autorités à respecter l'article 9 du Pacte international relatif aux droits civils et politiques (PIDCP) et soit à libérer immédiatement la détenue, soit à l'inculper d'une infraction prévue par la loi et de la juger ensuite dans les plus brefs délais dans le cadre d'un procès équitable et conforme aux normes internationales.

APPELS À :

Président de la République :

His Excellency Lieutenant General Omar Hassan al-Bashir
President of the Republic of Sudan
President's Palace
PO Box 281, Khartoum, Soudan

Télégrammes : President al-Bashir, Khartoum, Soudan

Fax : +249 11 771651 / 787676 / 783223

Formule d'appel : *Your Excellency*, / Monsieur le Président
de la République,

Ministre de la Justice et procureur général :

Mr Ali Mohamed Osman Yassin
Minister of Justice and Attorney General
Ministry of Justice
Khartoum, Soudan

Télégrammes : Justice Minister, Khartoum, Soudan

Fax : +249 11 788941 / 774842 / 774906

Formule d'appel : *Dear Minister*, / Monsieur le Ministre,

Ministre de l'Intérieur :

Major General Abdul-Rahim Muhammed Hussein
Minister of Internal Affairs
Ministry of the Interior
PO Box 281, Khartoum, Soudan

Télégrammes : Minister of Internal Affairs, Khartoum,
Soudan

Fax : +249 11 774339 / 776554 / 773046 / 770186 / 777900

Formule d'appel : *Dear Minister, / Monsieur le Ministre,*

Secrétaire du Conseil consultatif sur les droits humains :

Dr Yasir Sid Ahmed
Advisory Council for Human Rights
PO Box 302
Khartoum, Soudan

Fax : +249 11 779173 / 770883

Formule d'appel : *Dear Dr Yasir Sid Ahmed, / Monsieur,*

Ministre des Affaires étrangères :

Mustafa Osman Ismail
Minister of Foreign Affairs
Ministry of Foreign Affairs
PO Box 873, Khartoum, Soudan

Fax : + 249 11 779383

Télégrammes : Foreign Minister, Khartoum, Soudan

Formule d'appel : *Dear Minister, / Monsieur le Ministre,*

COPIES À :**Journal :**

Khartoum Monitor
The Editor

Courrier électronique : khartoummonitor@hotmail.com

Formule d'appel : *Dear Sir, / Monsieur,*

ainsi qu'aux représentants diplomatiques du Soudan dans votre pays.

PRIÈRE D'INTERVENIR IMMÉDIATEMENT.

*La version originale a été publiée par Amnesty International,
Secrétariat international, 1 Easton Street, Londres WC1X 0DW, Royaume-Uni.
La version française a été traduite et diffusée par Les Éditions Francophones d'Amnesty International - ÉFAI -
Vous trouverez les documents en français sur LotusNotes, rubrique ÉFAI - IS documents.
Vous pouvez également consulter le site Internet des ÉFAI : www.efai.org*